



Do natychmiastowej publikacji: 23.06.2022

GUBERNATOR KATHY HOCHUL

GUBERNATOR HOCHUL OGŁASZA PRZEZNACZENIE BLISKO 70 MLN USD NA SFINANSOWANIE PROJEKTÓW ZWIĄZANYCH Z INFRASTRUKTURĄ WODNĄ W CAŁYM STANIE NOWY JORK

Projekty będą zlokalizowane w regionach: Capital District, Central, Long Island, Mid-Hudson, Mohawk Valley, North Country, Southern Tier i Western New York

Gubernator Kathy Hochul ogłosiła, że Korporacja ds. Obiektów Środowiskowych Stanu Nowy Jork (New York State Environmental Facilities Corporation, NYS EFC) zatwierdziła przyznanie blisko 70 mln USD na pomoc 11 gminom w realizacji krytycznych projektów infrastrukturalnych na rzecz ochrony lub poprawy jakości wody. Krótkoterminowe finansowanie i wcześniej ogłoszone dotacje zatwierdzone przez Radę Dyrektorów EFC zapewnią kapitał dla samorządów lokalnych, który pomoże im przystąpić do realizacji tych ważnych projektów. Rada zatwierdziła również różne konwersje długoterminowego finansowania, które zapewniają ulgę w spłacie odsetek dla ukończonych projektów i pomagają zmniejszyć zadłużenie gmin.

Z ogłoszonego dziś finansowania projektów, blisko 40 mln USD pomocy finansowej zostanie przeznaczony na projekt o wartości 352 mln USD dla władz hrabstwa Oneida w dolinie Mohawk, mający na celu modernizację zakładu kontroli zanieczyszczeń wody i stacji pomp.

„Inwestując w poprawę infrastruktury wodnej naszego stanu, kładziemy podwaliny pod regionalny wzrost gospodarczy i dobrobyt, jednocześnie chroniąc nasze zasoby naturalne”, **powiedziała gubernator Hochul**. „Fundusze te pomagają zapewnić, że koszty nie będą stanowiły bariery dla społeczności w całym stanie, które kontynuują modernizację systemów oczyszczania za pomocą niezbędnej infrastruktury, przyczyniając się do bardziej ekologicznej i zdrowszej przyszłości stanu Nowy Jork”.

Prezes i dyrektor generalny Korporacji ds. Obiektów Środowiskowych, Maureen A. Coleman, powiedziała: „Gubernator Hochul przyspiesza kierunek rozwoju stanu, przekazując fundusze i środki społecznościom lokalnym, aby pomóc im w modernizacji i utrzymaniu najważniejszych systemów wodociągowych i kanalizacyjnych. Dzięki dotacjom w ramach EFC na opracowanie raportu inżynierskiego rozpoczęto realizację kilku z zatwierdzonych projektów. Dzięki gubernator Hochul, w ramach Skonsolidowanego Wniosku Finansowego (Consolidated Funding Application, CFA), w

tej rundzie finansowania grantów na planowanie inżynieryjne dostępne jest do 3 mln USD. EFC zachęca gminy, które planują projekty dotyczące infrastruktury jakości wody, do skorzystania z tej możliwości poprzez jego złożenie”.

Komisarz Departamentu Ochrony Środowiska Stanu Nowy Jork i przewodniczący Rady EFC, Basil Seggos, powiedział: „Stałe zaangażowanie gubernator Hochul w modernizację i poprawę infrastruktury wodnej przyczynia się do tworzenia silniejszych i zdrowszych społeczności oraz miejsc pracy w całym stanie. Dzięki temu finansowaniu wysyłamy wyraźny sygnał do wszystkich gmin w stanie Nowy Jork, że nadajemy priorytet projektom poprawy infrastruktury wodnej, aby zapewnić społecznościom środki, których potrzebują na wymianę i modernizację starzejących się systemów wodnych oraz poprawę jakości wody”.

Stanowy komisarz ds. zdrowia, dr Mary T. Bassett, powiedziała: „Inwestycje, które rozszerzają dostęp do czystej wody dla społeczności w stanie Nowy Jork, a jednocześnie chronią nasze środowisko przed zanieczyszczeniami ze ścieków, są kluczowym elementem działań podejmowanych przez władze stanu w celu promowania zdrowego środowiska i ochrony zdrowia publicznego. Dziękuję gubernator za jej zaangażowanie we wzmacnianie infrastruktury wodnej w stanie Nowy Jork i liczę na dalszą współpracę Departamentu Zdrowia z korporacją ds. Obiektów Środowiskowych i Departamentem Ochrony Środowiska (Department of Environmental Conservation, DEC) w tej niezwykle istotnej pracy”.

Sekretarz stanu, Robert J. Rodriguez, powiedział: „Infrastruktura wodna jest podstawą zrównoważonego rozwoju społeczności. Rozsądne inwestycje infrastrukturalne gubernator Hochul wspierają lokalne gospodarki, zapewniają możliwości rekreacji, utrzymują siedliska ryb i dzikiej przyrody oraz wzbogacają nasze codzienne doświadczenia. Dzięki tym inwestycjom całe pokolenia mieszkańców stanu Nowy Jork będą mogli cieszyć się bezpieczną wodą pitną i czystym środowiskiem, a jednocześnie przyczynią się one do rewitalizacji społeczności lokalnych i zmniejszą niektóre obciążenia fiskalne samorządów”.

Senator, Charles Schumer, powiedział: „Jestem dumny z tego, że udało mi się przekazać fundusze federalne na realizację tych projektów w całym stanie Nowy Jork – od krytycznej modernizacji zakładu kontroli zanieczyszczeń wody w hrabstwie Oneida po czystsza wodę pitną na Long Island. Te środki federalne zostaną przeznaczone bezpośrednio na ochronę zdrowia publicznego nowojorskich rodzin, a ja będę nadal walczyć z całym sił o to, by nasze systemy wodne działały, miejsca pracy się rozwijały, a mieszkańcy stanu Nowy Jork byli bezpieczni i zdrowi”.

Członek Izby Reprezentantów, Sean Patrick Maloney, powiedział: „Systemy zaopatrzenia w wodę mają bardziej bezpośredni wpływ na zdrowie naszych społeczności niż systemy wodociągowe. Dlatego też walczyłem o zapewnienie środków na infrastrukturę czystej wody w ramach dwupartyjnej ustawy o infrastrukturze (Bipartisan Infrastructure Law). Dzięki tym inwestycjom nasz stan może rozwiązać problem starzejących się systemów wodnych i zapewnić dostęp do bezpiecznej wody

wszystkim mieszkańcom stanu Nowy Jork. Cieszę się, że wraz z gubernator Hochul mogę ogłosić przyznanie tych funduszy Middletown i innym społecznościom w całym stanie, które potrzebują dodatkowego wsparcia, aby wymienić swoje systemy zaopatrzenia w wodę i zapewnić czystą wodę swoim mieszkańcom”.

Członkini Izby Reprezentantów, Kathleen Rice, powiedziała: „Poprawa infrastruktury wodnej na Long Island i ochrona moich wyborców przed szkodliwymi zanieczyszczeniami to jeden z moich priorytetów w czasie mojej pracy w Kongresie. Z radością przyjąłem wiadomość, że wioska Garden City otrzyma ponad 3,6 mln USD na instalację najnowocześniejszych urządzeń do oczyszczania wody z pojawiających się zanieczyszczeń. Dziękuję gubernator Hochul za nadanie priorytetu naszemu zdrowiu i ochronę naszych zasobów wody pitnej”.

Zatwierdzenie zarządu dotyczy finansowania w ramach Stanowego funduszu odnawialnego na rzecz czystej wody (Clean Water State Revolving Fund, CWSRF) i Stanowego funduszu odnawialnego na rzecz wody pitnej (Drinking Water State Revolving Fund, DWSRF) oraz już ogłoszonych dotacji udzielanych na mocy ustawy o poprawie infrastruktury wodnej (Water Infrastructure Improvement Act, WIIA). Odwiedź [stronę internetową](#) EFC, aby dowiedzieć się więcej o możliwościach finansowania infrastruktury wodnej.

Zatwierdzone finansowanie projektów dotyczących czystej wody:

- **Hrabstwo Oneida** – 15 000 000 USD dotacji w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania w sytuacji kryzysowej, 12 392 233 USD w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 12 392 232 USD w formie krótkoterminowego finansowania po stopie rynkowej na planowanie, projektowanie i budowę modernizacji zakładu kontroli zanieczyszczeń wody w hrabstwie oraz stacji pomp Sauquoit Creek i Barnes Avenue.
- **Miasteczko Catskill w hrabstwie Greene** – 10 191 205 USD dotacji w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania na planowanie, projektowanie i budowę systemu zbierania i odprowadzania ścieków, który będzie obsługiwał nowo utworzony dystrykt kanalizacyjny Leeds i Jefferson Heights oraz na instalację mechanicznego oczyszczania ścieków w oczyszczalni należącej do gminy. Dotacja w ramach WIIA w wysokości 3,15 mln USD została wcześniej zatwierdzona dla tego projektu.
- **Wioska Depew w hrabstwie Erie** – 729 875 USD dotacji w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania, 1 729 875 USD dotacji w formie krótkoterminowego finansowania po stopie rynkowej oraz 453 250 USD dotacji w ramach WIIA na ulepszenia kanalizacji sanitarnej w celu zmniejszenia napływu i infiltracji w systemie zbierania ścieków w wiosce..
- **Miasteczko Dryden w hrabstwie Tompkins** – 3 063 000 USD dotacji w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania na ulepszenia systemu zbierania w wiosce Varna.

- **Wioska Gouverneur w hrabstwie St. Lawrence** – 950 000 USD dotacji w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz dotacja w ramach CWSRF w wysokości 182 750 USD na II etap projektu kanalizacji ulicy Dorwin.
- **Miasto Rockland w hrabstwie Sullivan** – 264 990 USD dotacji w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 41 260 USD dotacji w ramach WIIA na sfinansowanie systemu dezynfekcji chlorem w oczyszczalni ścieków Roscoe.
- **Wioska Marcellus w hrabstwie Onondaga** – 4 347 276 USD dotacji w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania na modernizację oczyszczalni ścieków w tej miejscowości.
- **Miasto Middletown w hrabstwie Orange** – 2 258 863 USD dotacji w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 359 284 USD dotacji w ramach CWSRF na wymianę pomp.

Zatwierdzone finansowanie projektów wody pitnej:

- **Wioska Garden City w hrabstwie Nassau** – 3 653 794 USD dotacji w ramach WIIA na instalację urządzeń do zaawansowanego procesu utleniania (Advanced Oxidation Processes, AOP) i granulowanego węgla aktywowanego (Granular Activated Carbon, GAC) w celu oczyszczania wody z pojawiających się zanieczyszczeń w zakładzie uzdatniania wody.
- **Miasteczko Malone w hrabstwie Franklin** – 900 000 USD dotacji w ramach krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych na awaryjne prace związane z wymianą sieci wodociągowej wzdłuż drogi nr 11 w dystrykcie West Side Water District.
- **Wisoka Dering Harbor w hrabstwie Suffolk** – 451 504 USD w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania budowy nowego zbiornika o pojemności 100 000 galonów oraz instalacji zapasowego zasilania w celu obsługi studni podczas przerw w dostawie prądu.

Zaproszenie do składania wniosków o dotacje na projekty z zakresu zielonej infrastruktury i planowania inżynierskiego

Trwa przyjmowanie wniosków w ramach programów EFC [dotacji na projekty z zakresu zielonej infrastruktury \(Green Innovation Grant, GIGP\)](#) i [dotacji na projekty z zakresu planowania inżynierskiego \(Engineering Planning Grant, EPG\)](#). Gubernator Kathy Hochul ogłosiła dostępność środków finansowych w ramach 12. rundy skonsolidowanych wniosków o dofinansowanie (Consolidated Funding Application, CFA).

W ramach 12. rundy EFC ogłasza dostępność do 15 mln USD na realizację programu GIGP oraz 3 mln USD na realizację programu EPG. Wnioski należy składać za pośrednictwem [strony internetowej CFA](#) nie później niż do piątku 29 lipca do godz. 16:00.

Dotacje na realizację zielonych innowacji są przyznawane tym projektom, które poprawiają jakość wody i łagodzą skutki zmiany klimatycznych poprzez wdrażanie zielonych praktyk, w tym zielonej infrastruktury burzowej, efektywności energetycznej, efektywności wodnej i innowacji środowiskowych.

Dotacje na projekty z zakresu planowania inżynierskiego mają na celu pomóc kwalifikującym się społecznościom w rozpoczęciu procesu planowania, pozwalając im lepiej przygotować się do starań o pozyskanie środków potrzebnych do realizacji projektów infrastruktury zaopatrzenia w wodę. Dzięki dotacjom w wysokości do 100 000 USD można opracować raport inżynierski, w którym znajdują się zidentyfikowane problemy z jakością wody i potencjalne rozwiązania.

Zaangażowanie stanu Nowy Jork na rzecz jakości wody

Stan Nowy Jork nadal zwiększa inwestycje w projekty związane z infrastrukturą czystej wody. Gubernator Hochul w kwietniu [ogłosił](#) przyznanie 638 mln USD społecznościom w całym stanie na sfinansowanie projektów związanych z infrastrukturą czystej wody w ramach programów Water Infrastructure Improvement i Intermunicipal Grant.

Pod przewodnictwem gubernator Hochul, w uchwalonym budżecie przewidziano dodatkowe 1,2 mld USD na realizację przełomowej Ustawy o obligacjach środowiskowych na rzecz czystej wody, czystego powietrza i zielonych miejsc pracy (Clean Water, Clean Air, and Green Jobs Environmental Bond Act), co łącznie daje kwotę 4,2 mld USD. Ta historyczna inicjatywa, która ma zostać przyjęta przez wyborców jeszcze w tym roku, ma na celu: modernizację starzejącej się infrastruktury wodnej i ochronę jakości wody; zmniejszenie zanieczyszczenia powietrza i ograniczenie emisji szkodliwych substancji do atmosfery; odtworzenie siedlisk; wzmocnienie zdolności społeczności do przetrwania gwałtownych burz i powodzi; ochronę terenów otwartych i lokalnych gospodarstw rolnych; zapewnienie równości poprzez zainwestowanie co najmniej 35% środków, a docelowo 40%, w społeczności znajdujące się w trudnej sytuacji.

Oprócz Ustawy o obligacjach środowiskowych na rzecz czystej wody, czystego powietrza i ekologicznych miejsc pracy, w budżecie przewidziano rekordową kwotę 400 mln USD z Funduszu Ochrony Środowiska (Environmental Protection Fund, EPF) na wsparcie działań mających na celu łagodzenie skutków zmian klimatycznych i dostosowanie się do nich, poprawę stanu zasobów rolnych w celu promowania zrównoważonego rolnictwa, ochronę źródeł wody, kontynuację działań na rzecz ochrony przyrody oraz zapewnienie mieszkańcom stanu Nowy Jork możliwości rekreacji. W budżecie uwzględniono również kolejne 500 mln USD na finansowanie infrastruktury czystej wody, dzięki czemu od 2017 r. łączna wartość inwestycji w czystą wodę w stanie wyniosła 4,5 mld USD.

Samorządy lokalne zachęcane do udziału w badaniu potrzeb w zakresie czystości cieków wodnych

EFC zachęca gminy do udziału w badaniu Agencji Ochrony Środowiska (Environmental Protection Agency, EPA) dotyczącym potrzeb inwestycyjnych związanych z koniecznością zapewnienia czystej wody (Clean Watersheds Needs Survey, CWNS), które w stanie Nowy Jork rozpoczęło się 1 marca. Udział w programie jest niezwykle ważny, ponieważ może wpłynąć na to, ile federalnych funduszy CWSRF zostanie przyznanych stanowi Nowy Jork na sfinansowanie przyszłych projektów infrastruktury czystej wody. Gminy są proszone o udokumentowanie potrzeb swojej społeczności w zakresie infrastruktury kanalizacyjnej w celu przekazania ich do EPA. Dokumentację i dodatkowe materiały pomocne w złożeniu formularza można znaleźć na stronie <https://efc.ny.gov/needs>.

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie www.governor.ny.gov
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ZREZYGNUJ](#)